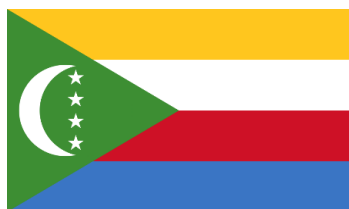


Unión de las Comoras Notas sobre Ceremonial y Protocolo



Ciudad capital: Moroni.¹

Idioma: Árabe y francés (oficiales).²

Religión: La religión mayoritaria es la islámica, seguida de la católica.³

Gentilicio: Comorense.⁴

Comportamientos sociales: La sociedad comorense se caracteriza por un sistema de ceremonias y rituales consuetudinarios, particularmente en los casamientos, donde todos los integrantes de la familia participan para que la riqueza que se intercambia permanezca dentro de la comunidad.⁵ Se debe estar preparado para quitarse los zapatos antes de entrar a una casa o edificio y colocar juntas las suelas de los zapatos evitando que apunte hacia una persona. Los hombres y las mujeres no deben besarse, abrazarse, tomarse de las manos o mezclarse en público.⁶

Saludo: El saludo se manifiesta hacia todas las personas en general, y si hay una persona de edad, se le saluda en primer lugar por respeto independientemente de su estatus social.⁷ Para realizarlo, se utiliza la mano derecha, debido a que la mano izquierda se utiliza para el aseo personal y es considerada impura.⁸

Puntualidad: La puntualidad en las Comoras tiene una percepción más relajada y flexible en comparación con la de los países occidentales.⁹

Reuniones de trabajo: En una reunión de negocios, se debe asegurar de no caminar en un tapete de oración, que probablemente esté presente. Dentro de los temas de conversación se puede hablar sobre la historia del país, los deportes y su cultura. Asimismo, se recomienda evitar los temas de política, religión o los

¹ Oficina de Información Diplomática, Ficha País Unión de Comoras, Ministerio de Asuntos Exteriores y de Cooperación, España, junio 2017. Consultado el 30 de octubre de 2017 en http://www.exteriores.gob.es/Documents/FichasPais/UNIONDECOMORAS_FICHA%20PAIS.pdf

² *Idem.*

³ *Idem.*

⁴ Real Academia Española, Diccionario panhispánico de dudas, España, 2005. Consultado el 30 de octubre de 2017 en <http://www.rae.es/diccionario-panhispánico-de-dudas/apendices/paises-y-capitales-con-sus-gentilicios>

⁵ Countries and their Cultures, Culture of Comoros, Advameg, Inc, 2018. Consultado el 30 de octubre de 2017 en <http://www.everyculture.com/Bo-Co/Comoros.html>

⁶ Country Watch, *Comoros*, Country Review 2018, p. 231-233. Consultado el 7 de noviembre de 2017 en <http://www.countrywatch.com/Content/pdfs/reviews/B36896L6.01c.pdf>

⁷ Countries and their Cultures. Comoros, *Op. Cit.*

⁸ Country Watch, *Op. Cit.*

⁹ Travel guide, *Comoros*, Worldtravels, Globe Media Ltd. Consultado el 7 de noviembre de 2017 en <https://www.travelhoppers.com/wp-content/themes/materialwp-materialwp/includes/destinationGuides/country/Comoros>

NOTA: Esta nota de protocolo integrada por la Dirección de Protocolo Internacional es una guía básica, no refleja necesariamente todas las costumbres y prácticas de todas las regiones del país indicado.

relacionados con la mujer. No es aconsejable programar citas durante el mes del Ramadán.¹⁰

Vestimenta: Tanto hombres como mujeres deben vestir modestamente, la ropa ajusta y reveladora no es aceptable, los trajes son la norma tanto para hombres como para mujeres, aunque también puede permitirse un atuendo más casual. Asimismo, los hombres no deben mostrar el pecho ni traer pantalones cortos en público y las mujeres deben usar vestidos sin escote y con mangas que lleguen por debajo de los codos y faldas debajo de la rodilla o el tobillo.¹¹ Las mujeres tienen prohibido mostrar sus hombros, así como el estómago.¹²

Regalos: Los obsequios son aceptados, entregados y recibidos con la mano derecha o con ambas manos. Se recomienda regalar productos horneados, chocolates o una bolsa de dulces. Un hermoso adorno del propio país constituiría un regalo aceptable. Una brújula que simboliza la dirección a La Meca para un devoto musulmán sería bien recibida. Asimismo, se debe evitar regalar bebidas alcohólicas o productos derivados del cerdo.¹³

Temas de género: En cuanto a los roles de género, el hombre y la mujer comparten el trabajo en lo agrícola y la pesca. Además, por ser una sociedad tradicional, el hombre se mantiene alejado de las cuestiones del hogar.¹⁴ En los negocios, las mujeres aun no tienen participación en posiciones relevantes al interior de las empresas.¹⁵ Una mujer no puede salir sin un velo en la cabeza. La esposa come en la cocina con los hijos; mientras que el hombre (esposo) come en la mesa del comedor o en la sala de estar.¹⁶ Aunque las mujeres no tienen la misma protección legal que los hombres, las costumbres tradicionales otorgan a las mujeres una herencia favorable y derechos de propiedad.¹⁷

Comoras, estableció en el Código del Trabajo (2001);¹⁸ reformó el Código de Familia (2001), el cual confiere a ambos cónyuges las mismas obligaciones entre sí.¹⁹ Además, ratificó la Convención sobre la Eliminación de Todas las Formas de Discriminación contra la Mujer (CEDAW, por sus siglas en inglés) (31/X/1994).²⁰

En cuanto a la Asamblea de la Unión, la conforman 33 legisladores de los cuales 2 son mujeres y representan el 6.06% del total.²¹

¹⁰ Country Watch, *Op. Cit.*

¹¹ *Idem.*

¹² The Lett Group, *Etiquette in Comoros*, The Lett Group. Consultado el 6 de noviembre de 2017 en <http://lettgroup.com/international-etiquette-tips/etiquette-in-africa/etiquette-in-comoros/#1458200512280-f9105f73-251c>

¹³ Country Watch, *Op. Cit.*

¹⁴ Countries and their Cultures, *Op. Cit.*

¹⁵ Arabcin.net. el mundo empresarial de las Comoras. Consultado el 7 de noviembre de 2017 en <http://www.arabcin.net/comoros-business.php>

¹⁶ Countries and their Cultures, *Op. Cit.*

¹⁷ Worldmark Encyclopedia of Nations, Comoras, Encyclopedia.com, 2016. Consultado el 6 de noviembre de 2017 en <http://www.encyclopedia.com/places/africa/comoro-islands-political-geography/comoros>

¹⁸ ONU Mujeres, Global Database on Violence against Women, UN Women, 2016. Consultado el 9 de noviembre de 2017 en <http://evaw-global-database.unwomen.org/en/countries/africa/comoros/2001/le-code-du-travail-droit-au-travail-aucune-discrimination>

¹⁹ *Idem.*

²⁰ ONU, United Nations Treaty Collections. Consultado el 7 de noviembre de 2017 en https://treaties.un.org/Pages/ViewDetails.aspx?src=IND&mtdsg_no=IV-8&chapter=4&lang=en

²¹ Unión Interparlamentaria, Parline Database – Comoros, 7 de febrero de 2017. Consultado el 7 de noviembre de 2017 en http://archive.ipu.org/parline-e/reports/2069_A.htm